

RÈGLEMENT (CEE) N° 3768/85 DU CONSEIL

du 20 décembre 1985

portant adaptation, en raison de l'adhésion de l'Espagne et du Portugal, de certains actes agricoles en ce qui concerne la procédure de vote des comités

LE CONSEIL DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté économique européenne,

vu l'acte d'adhésion de l'Espagne et du Portugal, et notamment son article 396,

vu la proposition de la Commission,

considérant que, en raison de l'adhésion de l'Espagne et du Portugal, il y a lieu d'adapter certains actes agricoles, conformément à l'article 396 de l'acte d'adhésion, en ce qui concerne le nombre de voix qui exprime, dès l'adhésion, la majorité qualifiée dans le cadre de la procédure des comités de gestion ou comités similaires institués dans le domaine de l'agriculture;

considérant que, en vertu de l'article 2 paragraphe 3 du traité d'adhésion de l'Espagne et du Portugal, les institutions des Communautés peuvent arrêter, avant l'adhésion, les mesures visées à l'article 396 de l'acte, ces mesures entrant en vigueur sous réserve et à la date de l'entrée en vigueur dudit traité,

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 20 décembre 1985.

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

Article premier

1. Dans les actes énumérés à l'annexe et aux articles qui y sont indiqués, le nombre «quarante-cinq» est remplacé par «cinquante-quatre».

2. À l'article 26 paragraphe 2 du règlement (CEE) n° 1837/80 ⁽¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1312/85 ⁽²⁾, la phrase «Il se prononce à la majorité qualifiée» est remplacée par la phrase suivante: «Il se prononce à la majorité de cinquante-quatre voix».

Article 2

Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 1986, sous réserve de l'entrée en vigueur du traité d'adhésion de l'Espagne et du Portugal.

*Par le Conseil**Le président*

R. STEICHEN

(1) JO n° L 183 du 16. 7. 1980, p. 1.

(2) JO n° L 137 du 27. 5. 1985, p. 22.

ANNEXE

1. Règlement n° 136/66/CEE du Conseil ⁽¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 231/85 ⁽²⁾:
article 38 paragraphe 2.
2. Règlement n° 79/65/CEE du Conseil ⁽³⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 2143/81 ⁽⁴⁾:
article 19 paragraphe 2.
3. Règlement (CEE) n° 234/68 du Conseil ⁽⁵⁾, modifié en dernier lieu par la décision du Conseil du 1^{er} janvier 1973 ⁽⁶⁾:
article 14 paragraphe 2.
4. Règlement (CEE) n° 804/68 du Conseil ⁽⁷⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1298/85 ⁽⁸⁾:
article 30 paragraphe 2.
5. Règlement (CEE) n° 805/68 du Conseil ⁽⁹⁾, modifié en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979 ⁽¹⁰⁾:
article 27 paragraphe 2.
6. Règlement (CEE) n° 727/70 du Conseil ⁽¹¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1461/82 ⁽¹²⁾:
article 30 paragraphe 2.
7. Règlement (CEE) n° 729/70 du Conseil ⁽¹³⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 3509/80 ⁽¹⁴⁾:
article 13 paragraphe 2.
8. Règlement (CEE) n° 1308/70 du Conseil ⁽¹⁵⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1430/82 ⁽¹⁶⁾:
article 12 paragraphe 2.
9. Règlement (CEE) n° 1696/71 du Conseil ⁽¹⁷⁾, modifié en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 20 paragraphe 2.
10. Règlement (CEE) n° 2358/71 du Conseil ⁽¹⁸⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1581/83 ⁽¹⁹⁾:
article 11 paragraphe 2.

⁽¹⁾ JO n° 172 du 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ JO n° L 26 du 31. 1. 1985, p. 12.

⁽³⁾ JO n° 109 du 23. 6. 1965, p. 1859/65.

⁽⁴⁾ JO n° L 210 du 30. 7. 1981, p. 1.

⁽⁵⁾ JO n° L 55 du 2. 3. 1968, p. 1.

⁽⁶⁾ JO n° L 2 du 1. 1. 1973, p. 1.

⁽⁷⁾ JO n° L 148 du 28. 6. 1968, p. 13.

⁽⁸⁾ JO n° L 137 du 27. 5. 1985, p. 5.

⁽⁹⁾ JO n° L 148 du 28. 6. 1968, p. 26.

⁽¹⁰⁾ JO n° L 291 du 19. 11. 1979, p. 1.

⁽¹¹⁾ JO n° L 94 du 28. 4. 1970, p. 1.

⁽¹²⁾ JO n° L 164 du 14. 6. 1982, p. 27.

⁽¹³⁾ JO n° L 94 du 28. 4. 1970, p. 13.

⁽¹⁴⁾ JO n° L 367 du 31. 12. 1980, p. 87.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 146 du 4. 7. 1970, p. 1.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 162 du 12. 6. 1982, p. 27.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 175 du 4. 8. 1971, p. 1.

⁽¹⁸⁾ JO n° L 246 du 5. 11. 1971, p. 1.

⁽¹⁹⁾ JO n° L 163 du 22. 6. 1983, p. 23.

11. Règlement (CEE) n° 1035/72 du Conseil ⁽¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1332/81 ⁽²⁾:
article 33 paragraphe 2.
12. Règlement (CEE) n° 1728/74 du Conseil ⁽³⁾, modifié par l'acte d'adhésion de 1979:
article 8 paragraphe 3.
13. Règlement (CEE) n° 2727/75 du Conseil ⁽⁴⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1018/84 ⁽⁵⁾:
article 26 paragraphe 2.
14. Règlement (CEE) n° 2759/75 du Conseil ⁽⁶⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 2966/80 ⁽⁷⁾:
article 24 paragraphe 2.
15. Règlement (CEE) n° 2771/75 du Conseil ⁽⁸⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 3643/81 ⁽⁹⁾:
article 17 paragraphe 2.
16. Règlement (CEE) n° 2777/75 du Conseil ⁽¹⁰⁾, modifié en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 17 paragraphe 2.
17. Règlement (CEE) n° 1418/76 du Conseil ⁽¹¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1025/84 ⁽¹²⁾:
article 27 paragraphe 2.
18. Règlement (CEE) n° 516/77 du Conseil ⁽¹³⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 988/84 ⁽¹⁴⁾:
article 20 paragraphe 2.
19. Règlement (CEE) n° 1117/78 du Conseil ⁽¹⁵⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1220/83 ⁽¹⁶⁾:
article 11 paragraphe 2.
20. Règlement (CEE) n° 337/79 du Conseil ⁽¹⁷⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 798/85 ⁽¹⁸⁾:
article 67 paragraphe 2.
21. Règlement (CEE) n° 1785/81 du Conseil ⁽¹⁹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1482/85 ⁽²⁰⁾:
article 41 paragraphe 2.

⁽¹⁾ JO n° L 118 du 20. 5. 1972, p. 1.

⁽²⁾ JO n° L 130 du 16. 5. 1984, p. 1.

⁽³⁾ JO n° L 182 du 5. 7. 1974, p. 1.

⁽⁴⁾ JO n° L 281 du 1. 11. 1975, p. 1.

⁽⁵⁾ JO n° L 107 du 19. 4. 1984, p. 1.

⁽⁶⁾ JO n° L 282 du 1. 11. 1975, p. 1.

⁽⁷⁾ JO n° L 307 du 18. 11. 1980, p. 5.

⁽⁸⁾ JO n° L 282 du 1. 11. 1975, p. 49.

⁽⁹⁾ JO n° L 364 du 19. 12. 1981, p. 1.

⁽¹⁰⁾ JO n° L 282 du 1. 11. 1975, p. 77.

⁽¹¹⁾ JO n° L 166 du 25. 6. 1976, p. 1.

⁽¹²⁾ JO n° L 107 du 19. 4. 1984, p. 13.

⁽¹³⁾ JO n° L 73 du 21. 3. 1977, p. 1.

⁽¹⁴⁾ JO n° L 103 du 16. 4. 1984, p. 11.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 142 du 30. 5. 1978, p. 2.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 132 du 21. 5. 1983, p. 132.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 54 du 5. 3. 1979, p. 1.

⁽¹⁸⁾ JO n° L 89 du 29. 3. 1985, p. 1.

⁽¹⁹⁾ JO n° L 177 du 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁰⁾ JO n° L 151 du 10. 6. 1985, p. 1.

22. Décision 77/97/CEE du Conseil ⁽¹⁾, modifiée en dernier lieu par la décision 85/312/CEE ⁽²⁾:
article 5 paragraphe 3.
23. Directive 64/432/CEE du Conseil ⁽³⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/320/CEE ⁽⁴⁾:
— article 12 paragraphe 3,
— article 13 paragraphe 3.
24. Directive 64/433/CEE du Conseil ⁽⁵⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/325/CEE ⁽⁶⁾:
— article 15 paragraphe 3,
— article 16 paragraphe 3.
25. Directive 66/400/CEE du Conseil ⁽⁷⁾, modifiée en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 21 paragraphe 3.
26. Directive 66/401/CEE du Conseil ⁽⁸⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/38/CEE ⁽⁹⁾:
article 21 paragraphe 3.
27. Directive 66/402/CEE du Conseil ⁽¹⁰⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 81/561/CEE ⁽¹¹⁾:
article 21 paragraphe 3.
28. Directive 66/403/CEE du Conseil ⁽¹²⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 84/218/CEE ⁽¹³⁾:
article 19 paragraphe 3.
29. Directive 66/404/CEE du Conseil ⁽¹⁴⁾, modifiée en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 17 paragraphe 3.
30. Directive 68/193/CEE du Conseil ⁽¹⁵⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 82/193/CEE ⁽¹⁶⁾:
article 17 paragraphe 3.
31. Directive 69/208/CEE du Conseil ⁽¹⁷⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 82/859/CEE ⁽¹⁸⁾:
article 20 paragraphe 3.
32. Directive 70/457/CEE du Conseil ⁽¹⁹⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 80/1141/CEE ⁽²⁰⁾:
article 23 paragraphe 3.
33. Directive 70/458/CEE du Conseil ⁽²¹⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 80/1141/CEE:
article 40 paragraphe 3.

⁽¹⁾ JO n° L 26 du 31. 1. 1977, p. 78.

⁽²⁾ JO n° L 96 du 3. 4. 1985, p. 32.

⁽³⁾ JO n° 121 du 29. 7. 1964, p. 1977/64.

⁽⁴⁾ JO n° L 168 du 28. 6. 1985, p. 36.

⁽⁵⁾ JO n° 121 du 29. 7. 1964, p. 2012/64.

⁽⁶⁾ JO n° L 168 du 28. 6. 1985, p. 47.

⁽⁷⁾ JO n° 125 du 11. 7. 1966, p. 2290/66.

⁽⁸⁾ JO n° 125 du 11. 7. 1966, p. 2298/66.

⁽⁹⁾ JO n° L 16 du 19. 1. 1985, p. 41.

⁽¹⁰⁾ JO n° 125 du 11. 7. 1966, p. 2309/66.

⁽¹¹⁾ JO n° L 203 du 23. 7. 1981, p. 52.

⁽¹²⁾ JO n° 125 du 11. 7. 1966, p. 2320/66.

⁽¹³⁾ JO n° L 104 du 17. 4. 1984, p. 19.

⁽¹⁴⁾ JO n° 125 du 11. 7. 1966, p. 2326/66.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 93 du 9. 4. 1968, p. 15.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 148 du 27. 5. 1982, p. 47.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 169 du 10. 7. 1969, p. 3.

⁽¹⁸⁾ JO n° L 357 du 18. 12. 1982, p. 31.

⁽¹⁹⁾ JO n° L 225 du 12. 10. 1970, p. 1.

⁽²⁰⁾ JO n° L 341 du 16. 12. 1980, p. 27.

⁽²¹⁾ JO n° L 225 du 12. 10. 1970, p. 7.

34. Directive 70/524/CEE du Conseil ⁽¹⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/429/CEE ⁽²⁾:
 - article 23 paragraphe 3,
 - article 24 paragraphe 3.
35. Directive 71/118/CEE du Conseil ⁽³⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/326/CEE ⁽⁴⁾:
 - article 12 paragraphe 3,
 - article 12 *bis* paragraphe 3.
36. Directive 71/161/CEE du Conseil ⁽⁵⁾, modifiée en dernier par l'acte d'adhésion de 1979:
article 18 paragraphe 3.
37. Directive 72/461/CEE du Conseil ⁽⁶⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/322/CEE ⁽⁷⁾:
article 9 paragraphe 3.
38. Directive 72/462/CEE du Conseil ⁽⁸⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 83/91/CEE ⁽⁹⁾:
 - article 29 paragraphe 3,
 - article 30 paragraphe 3.
39. Directive 74/63/CEE du Conseil ⁽¹⁰⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 83/381/CEE ⁽¹¹⁾:
 - article 9 paragraphe 3,
 - article 10 paragraphe 3.
40. Directive 76/895/CEE du Conseil ⁽¹²⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 82/528/CEE ⁽¹³⁾:
 - article 7 paragraphe 3,
 - article 8 paragraphe 3.
41. Directive 77/93/CEE du Conseil ⁽¹⁴⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/173/CEE ⁽¹⁵⁾:
 - article 16 paragraphe 3,
 - article 17 paragraphe 3.
42. Directive 77/96/CEE du Conseil ⁽¹⁶⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 84/319/CEE ⁽¹⁷⁾:
article 9 paragraphe 3.
43. Directive 77/99/CEE du Conseil ⁽¹⁸⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/528/CEE ⁽¹⁹⁾:
 - article 18 paragraphe 3,
 - article 19 paragraphe 3.

⁽¹⁾ JO n° L 270 du 14. 12. 1970, p. 1.

⁽²⁾ JO n° L 245 du 12. 9. 1985, p. 1.

⁽³⁾ JO n° L 55 du 8. 3. 1971, p. 23.

⁽⁴⁾ JO n° L 168 du 28. 6. 1985, p. 48.

⁽⁵⁾ JO n° L 87 du 17. 4. 1971, p. 14.

⁽⁶⁾ JO n° L 302 du 31. 12. 1972, p. 24.

⁽⁷⁾ JO n° L 168 du 28. 6. 1985, p. 41.

⁽⁸⁾ JO n° L 302 du 31. 12. 1972, p. 28.

⁽⁹⁾ JO n° L 59 du 5. 3. 1983, p. 34.

⁽¹⁰⁾ JO n° L 38 du 11. 2. 1974, p. 31.

⁽¹¹⁾ JO n° L 222 du 28. 7. 1983, p. 31.

⁽¹²⁾ JO n° L 340 du 9. 12. 1976, p. 1.

⁽¹³⁾ JO n° L 234 du 9. 8. 1982, p. 1.

⁽¹⁴⁾ JO n° L 26 du 31. 1. 1977, p. 20.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 65 du 6. 3. 1985, p. 23.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 26 du 31. 1. 1977, p. 67.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 167 du 27. 6. 1984, p. 12.

⁽¹⁸⁾ JO n° L 26 du 31. 1. 1977, p. 85.

⁽¹⁹⁾ JO n° L 168 du 28. 6. 1985, p. 50.

44. Directive 77/101/CEE du Conseil ⁽¹⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 82/937/CEE ⁽²⁾:
article 13 paragraphe 3.
45. Directive 77/391/CEE du Conseil ⁽³⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 82/400/CEE ⁽⁴⁾:
article 11 paragraphe 3.
46. Directive 77/504/CEE du Conseil ⁽⁵⁾, modifiée en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 8 paragraphe 3.
47. Directive 79/117/CEE du Conseil ⁽⁶⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/298/CEE ⁽⁷⁾:
article 8 paragraphe 3.
48. Directive 79/373/CEE du Conseil ⁽⁸⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 82/957/CEE ⁽⁹⁾:
article 13 paragraphe 3.
49. Décision 79/509/CEE du Conseil ⁽¹⁰⁾, modifiée par la décision 81/477/CEE ⁽¹¹⁾:
article 5 paragraphe 3.
50. Décision 80/877/CEE du Conseil ⁽¹²⁾, modifiée par la décision 81/477/CEE ⁽¹³⁾:
article 5 paragraphe 3.
51. Décision 80/1096/CEE du Conseil ⁽¹⁴⁾, modifiée en dernier lieu par la décision 83/254/CEE ⁽¹⁵⁾:
article 6 paragraphe 3.
52. Décision 80/1097/CEE du Conseil ⁽¹⁶⁾, modifiée en dernier lieu par la décision 83/255/CEE ⁽¹⁷⁾:
article 8 paragraphe 3.
53. Directive 82/471/CEE du Conseil ⁽¹⁸⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 84/433/CEE ⁽¹⁹⁾:
 - article 13 paragraphe 2,
 - article 14 paragraphe 2.
54. Directive 80/215/CEE du Conseil ⁽²⁰⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 85/321/CEE ⁽²¹⁾:
article 8 paragraphe 3.

⁽¹⁾ JO n° L 32 du 3. 2. 1977, p. 1.

⁽²⁾ JO n° L 383 du 31. 12. 1982, p. 11.

⁽³⁾ JO n° L 145 du 13. 6. 1977, p. 44.

⁽⁴⁾ JO n° L 173 du 19. 6. 1982, p. 18.

⁽⁵⁾ JO n° L 206 du 12. 8. 1977, p. 8.

⁽⁶⁾ JO n° L 33 du 8. 2. 1979, p. 36.

⁽⁷⁾ JO n° L 154 du 22. 5. 1985, p. 48.

⁽⁸⁾ JO n° L 86 du 6. 4. 1979, p. 30.

⁽⁹⁾ JO n° L 386 du 31. 12. 1982, p. 42.

⁽¹⁰⁾ JO n° L 133 du 31. 5. 1979, p. 27.

⁽¹¹⁾ JO n° L 186 du 8. 7. 1981, p. 22.

⁽¹²⁾ JO n° L 250 du 23. 9. 1980, p. 12.

⁽¹³⁾ JO n° L 186 du 8. 7. 1981, p. 22.

⁽¹⁴⁾ JO n° L 325 du 1. 12. 1980, p. 5.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 143 du 2. 6. 1983, p. 37.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 325 du 1. 12. 1980, p. 8.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 143 du 2. 6. 1983, p. 39.

⁽¹⁸⁾ JO n° L 213 du 21. 7. 1982, p. 8.

⁽¹⁹⁾ JO n° L 245 du 14. 9. 1984, p. 21.

⁽²⁰⁾ JO n° L 47 du 21. 2. 1980, p. 11.

⁽²¹⁾ JO n° L 168 du 28. 6. 1985, p. 39.

55. Directive 80/217/CEE du Conseil ⁽¹⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 84/645/CEE ⁽²⁾:
— article 16 paragraphe 3,
— article 16 *bis* paragraphe 3.
56. Directive 80/1095/CEE du Conseil ⁽³⁾, modifiée par la directive 81/47/CEE ⁽⁴⁾:
article 9 paragraphe 3.
57. Directive 81/389/CEE du Conseil ⁽⁵⁾:
article 7 paragraphe 3.
58. Directive 82/400/CEE du Conseil ⁽⁶⁾, modifiée par la directive 83/253/CEE ⁽⁷⁾:
article 8 paragraphe 3.
59. Directive 82/894/CEE du Conseil ⁽⁸⁾:
article 6 paragraphe 3.
60. Directive 85/358/CEE du Conseil ⁽⁹⁾:
— article 10 paragraphe 2,
— article 11 paragraphe 2.
61. Directive 85/397/CEE du Conseil ⁽¹⁰⁾:
— article 13 paragraphe 3
— article 14 paragraphe 3.
62. Règlement (CEE) n° 355/77 du Conseil ⁽¹¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1247/85 ⁽¹²⁾:
article 22 paragraphe 2.
63. Règlement (CEE) n° 1360/78 du Conseil ⁽¹³⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 3086/81 ⁽¹⁴⁾:
article 16 paragraphe 2.
64. Règlement (CEE) n° 1362/78 du Conseil ⁽¹⁵⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1820/83 ⁽¹⁶⁾:
article 15 paragraphe 2.
65. Règlement (CEE) n° 1760/78 du Conseil ⁽¹⁷⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 762/85 ⁽¹⁸⁾:
article 16 paragraphe 2.

⁽¹⁾ JO n° L 47 du 21. 2. 1980, p. 11.

⁽²⁾ JO n° L 339 du 27. 12. 1984, p. 33.

⁽³⁾ JO n° L 325 du 1. 12. 1980, p. 5.

⁽⁴⁾ JO n° L 186 du 8. 7. 1981, p. 20.

⁽⁵⁾ JO n° L 150 du 6. 6. 1981, p. 1.

⁽⁶⁾ JO n° L 173 du 19. 6. 1982, p. 18.

⁽⁷⁾ JO n° L 143 du 2. 3. 1983, p. 36.

⁽⁸⁾ JO n° L 378 du 31. 12. 1982, p. 58.

⁽⁹⁾ JO n° L 191 du 23. 7. 1985, p. 46.

⁽¹⁰⁾ JO n° L 226 du 24. 8. 1985, p. 13.

⁽¹¹⁾ JO n° L 51 du 23. 2. 1977, p. 1.

⁽¹²⁾ JO n° L 130 du 16. 5. 1985, p. 1.

⁽¹³⁾ JO n° L 166 du 23. 6. 1978, p. 1.

⁽¹⁴⁾ JO n° L 310 du 30. 10. 1981, p. 3.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 166 du 23. 6. 1978, p. 11.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 180 du 5. 7. 1983, p. 3.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 204 du 28. 7. 1978, p. 1.

⁽¹⁸⁾ JO n° L 86 du 27. 3. 1985, p. 1.

66. Règlement (CEE) n° 269/79 du Conseil ⁽¹⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 763/85 ⁽²⁾:
article 15 paragraphe 2.
67. Règlement (CEE) n° 270/79 du Conseil ⁽³⁾:
article 14 paragraphe 2.
68. Règlement (CEE) n° 357/79 du Conseil ⁽⁴⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 3719/81 ⁽⁵⁾:
article 8 paragraphe 2.
69. Règlement (CEE) n° 458/80 du Conseil ⁽⁶⁾:
article 12 paragraphe 2.
70. Règlement (CEE) n° 1820/80 du Conseil ⁽⁷⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1932/84 ⁽⁸⁾:
article 25 paragraphe 2.
71. Règlement (CEE) n° 1938/81 du Conseil ⁽⁹⁾:
article 15 paragraphe 2.
72. Règlement (CEE) n° 1941/81 du Conseil ⁽¹⁰⁾:
article 13 paragraphe 2.
73. Règlement (CEE) n° 1942/81 du Conseil ⁽¹¹⁾:
article 17 paragraphe 2.
74. Règlement (CEE) n° 1943/81 du Conseil ⁽¹²⁾:
article 13 paragraphe 2.
75. Règlement (CEE) n° 1975/82 du Conseil ⁽¹³⁾:
article 21 paragraphe 2.
76. Règlement (CEE) n° 1463/84 du Conseil ⁽¹⁴⁾:
article 12 paragraphe 2.
77. Règlement (CEE) n° 797/85 du Conseil ⁽¹⁵⁾:
article 25 paragraphe 2.
78. Règlement (CEE) n° 895/85 du Conseil ⁽¹⁶⁾:
article 9 paragraphe 2.
79. Directive 70/373/CEE du Conseil ⁽¹⁷⁾, modifiée en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 3 paragraphe 2.

⁽¹⁾ JO n° L 38 du 14. 2. 1979, p. 1.

⁽²⁾ JO n° L 86 du 27. 3. 1985, p. 2.

⁽³⁾ JO n° L 38 du 14. 2. 1979, p. 6.

⁽⁴⁾ JO n° L 54 du 5. 3. 1979, p. 124.

⁽⁵⁾ JO n° L 373 du 29. 12. 1981, p. 5.

⁽⁶⁾ JO n° L 57 du 29. 2. 1980, p. 27.

⁽⁷⁾ JO n° L 180 du 14. 7. 1980, p. 1.

⁽⁸⁾ JO n° L 180 du 7. 7. 1984, p. 1.

⁽⁹⁾ JO n° L 197 du 20. 7. 1981, p. 1.

⁽¹⁰⁾ JO n° L 197 du 20. 7. 1981, p. 13.

⁽¹¹⁾ JO n° L 197 du 20. 7. 1981, p. 17.

⁽¹²⁾ JO n° L 197 du 20. 7. 1981, p. 23.

⁽¹³⁾ JO n° L 214 du 22. 7. 1982, p. 1.

⁽¹⁴⁾ JO n° L 142 du 29. 5. 1984, p. 3.

⁽¹⁵⁾ JO n° L 93 du 30. 3. 1985, p. 1.

⁽¹⁶⁾ JO n° L 97 du 4. 4. 1985, p. 2.

⁽¹⁷⁾ JO n° L 170 du 3. 8. 1970, p. 2.

-
80. Directive 72/159/CEE du Conseil ⁽¹⁾, modifiée en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 797/85:
article 18 paragraphe 2.
81. Directive 72/280/CEE du Conseil ⁽²⁾, modifiée en dernier lieu par l'acte d'adhésion de 1979:
article 7 paragraphe 2.
82. Directive 73/132/CEE du Conseil ⁽³⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 81/488/CEE ⁽⁴⁾:
article 9 paragraphe 2.
83. Directive 76/625/CEE du Conseil ⁽⁵⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 81/1015/CEE ⁽⁶⁾:
article 9 paragraphe 2.
84. Directive 76/630/CEE du Conseil ⁽⁷⁾, modifiée en dernier lieu par la directive 79/920/CEE ⁽⁸⁾:
article 11 paragraphe 2.
85. Directive 82/177/CEE du Conseil ⁽⁹⁾:
article 9 paragraphe 2.
-

⁽¹⁾ JO n° L 96 du 23. 4. 1972, p. 1.

⁽²⁾ JO n° L 179 du 7. 8. 1972, p. 2.

⁽³⁾ JO n° L 153 du 9. 6. 1973, p. 25.

⁽⁴⁾ JO n° L 189 du 11. 7. 1981, p. 46.

⁽⁵⁾ JO n° L 218 du 11. 8. 1976, p. 10.

⁽⁶⁾ JO n° L 367 du 23. 12. 1981, p. 31.

⁽⁷⁾ JO n° L 223 du 16. 8. 1976, p. 4.

⁽⁸⁾ JO n° L 281 du 10. 11. 1979, p. 4.

⁽⁹⁾ JO n° L 81 du 27. 3. 1982, p. 35.